

a 80 li; il se trouve dans la sous-préfecture de Houang-yen qui dépend de la préfecture de T'ai; c'est la résidence de Ko sien kong.

La montagne Kai-tchou 蓋竹 est à 30 li au Sud de la sous-préfecture de Lin-hai 臨海, qui dépend de la préfecture de T'ai-tcheou fou 台州, dans la province de Tchö-kiang. Elle porte aussi le nom de montagne Tchou-ye 竹葉山. Sur cette montagne sont les trois sommités appelées Che-che 石室, Hiang-lou 香爐 et T'ien-men 天門; elle couvre une surface d'un pourtour de 80 li (*Ta ts'ing yi tong tche*, chap. CCXXIX, p. 2^a).

Ko sien kong, ou le vénérable immortel Ko, n'est autre que Ko Hiuan 葛玄 (cf. *Kouang yu ki*, chap. II, p. 18^a), qui vivait à l'époque des Trois royaumes (troisième siècle ap. J.-C.); il passe pour être le grand-père du fameux Ko Hong 葛洪 (quatrième siècle ap. J.-C.), l'auteur de *Chen sien tchouan* (cf. Giles, *Biog. Dict.*, n° 978). D'après une tradition taoïste rapportée par le *Ta ts'ing yi t'ong tche* (*loc. cit.*), la montagne Kai-tchou est une des quatre sommités sacrées sur lesquelles Ko Hong parvint à composer l'élixir divin 神丹, sans être troublé par les génies des montagnes et par les démons des arbres.

N° 20.

De la montagne Tou-k'iao, le lieu céleste profond T'ai-chang pao-hiuan*; il a 80 li; il se trouve dans la préfecture de Yong.

La montagne Tou-k'iao 都嶠 est à 20 li au Sud de la sous-préfecture de Yong 容, qui dépend de la préfecture de Wou-tcheou fou 梧州, dans la province de Kouang-si (cf. *Ta ts'ing yi t'ong tche*, chap. CCCLXII, p. 2^a).

Le *Yu ti ki cheng* (chap. CIV, p. 6^b) cite le *Kieou yu tche* qui dit: « Le Tou-k'iao chan 都橋山 est un des lieux célestes profonds. » D'autre part (*ibid.*, p. 8^a), il nomme le temple taoïste Si-tchen 栖真觀 où se trouve le lieu céleste profond Pao-yuan 寶元, sur la montagne Tou-k'iao, et il rappelle des faveurs impériales qui lui furent accordées en 998 et en 1010.

Le *Kouang si t'ong tche* (chap. CIII, p. 10^b), citant le *Tong t'ien fou ti ki* de Tou Kouang-t'ong, dit que ce lieu céleste a 180 li et que son nom est 寶元之天.

N° 21.

De la montagne Po-che, le lieu céleste profond Sieou-lo tch'ang-tchen; il a 70 li; il est sur le plateau qui est au Nord de la préfecture de Yong.